

Les rendez-vous du jour

LORIENT
Festival de Polignac
L'Orchestre d'Auvergne et Abdel Rahman El Bacha bouclent l'évènement ce soir, à 20 h 45, au Grand théâtre. De 24 € à 30 €, réduit de 15 € à 20 €, gratuit moins de 8 ans. Tél. 02.97.65.06.13.

GUIDEL
7 chapelles en arts
Cet après-midi, à 14 h, départ de l'église, promenade pédestre et culturelle de 9 km. 1 €. Tél. 02.97.65.35.12.

HENNEBONT
Spectacle équestre «Cavale»
Par la Compagnie Jehol, à 20 h 30, au haras National d'Hennebont. Tarif adulte : 18 €; Tarif enfant (de 3 à 11 ans) : 14 €. Tél. 02.97.89.40.30.

PLOEMEUR
Jeudis de Ploemeur
Ce soir, à 19 h, au port de Lomener. Concerts de Fatiha et d'Eric Nedelec, puis de Ronan Le Bars. Gratuit.

GUERN
Jeudis de Quelven
La 15e saison des Jeudis de Quelven se poursuit, avec le concert de l'organiste Clément Geoffroy, cet après-midi, à 17 h, en la chapelle Notre-Dame de Quelven. Visite guidée

du site à partir de 14 h. Libre participation.
PONTIVY
Festival de musiques d'été
Quatrième soirée du Festival de musiques d'été proposé par la municipalité, ce soir, à 21 h, avec le concert de Gaston (chanson festive française) au square Lenglier. Gratuit.

QUIMPERLÉ
Cinéma en plein air
Séance gratuite, à la tombée de la nuit (22 h 30), dans la prairie Saint-Nicolas. A l'affiche : « Maléfique ».

MOËLAN-SUR-MER
Fête du port de Brigneau
Digue en Fête, à partir de 15 h. À 16 h, course à la godille, arrivée de vieux gréements. 21 h, fest-noz avec Chench-tu, les Moëlan À Vent, et l'atelier musical du cercle de Riec-sur-Belon.

AMBON
Spectacle
« Le lac du Cygne » sera présenté par la Compagnie Envol Distratto. Clown, manipulation d'objets, danse et magie. A 19 h, au théâtre de verdure - Espace du Lenn. Gratuit. Contact : tél. 02.97.41.12.06.

DAMGAN
Concert
Le mini big band Swing the Poche joue, à 21h, au Kiosque du centre-ville. Gratuit. Contact : catherineanimation@yahoo.fr

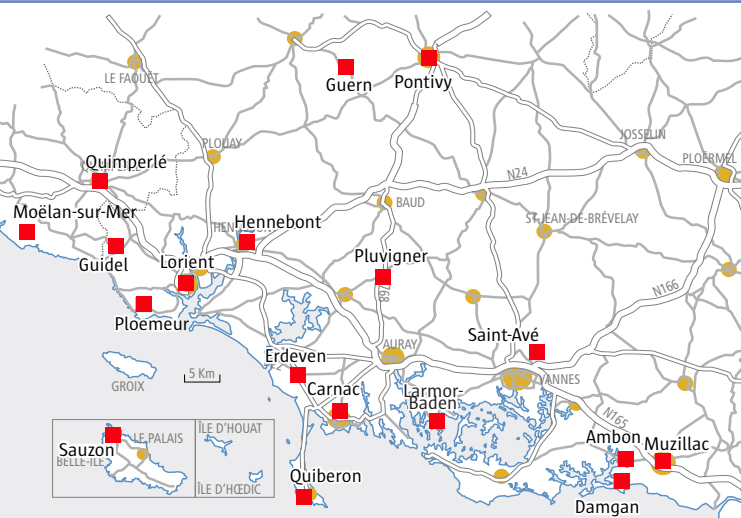
LARMOR-BADEN
Concert
Le groupe Kancule animera la soirée à partir de 20 h, dans le cadre des marchés artisanaux nocturnes. Au bar Plein sud. Gratuit à partir de 20h. Gratuit. Contact : tél. 02.97.57.04.68.

MUZILLAC
Concert
Les trois musiciens de Cartoon Cats donnent un concert blues rock et jazz. A 19h, au jardin du Vieux Couvent. Gratuit. Contact : tél. 02.97.41.66.25.

SAINT-AVE
Fest-noz
Les groupes Talec/Noguet et FAG+ et le duo d'Anjela Lorho-Pasco et Maude Madec animeront la soirée à partir de 21h, à la chapelle Saint-Michel. Gratuit.

QUIBERON
Concert
Stetrice propose un concert folk. A 21 heures, place Hoche. Gratuit.

CARNAC
Balade nocturne
Une découverte des mégalithes de Carnac illuminés est possible. De 21h à 22h30, au Ménec. Trois départs dans la soirée: 21h, 21h20, 21h40. (Durée: 45 minutes). Tarif: adulte: 8 euros, enfant: 3 euros. Contact: tél. 02.97.52.29.81.



SAUZON
Festival
Musiciens, saltimbanques, jongleurs, clowns, acrobates et artistes présenteront des spectacles. A partir de 18 heures à Pen Prad. Entrée sur le site gratuite mais spectacles payants.

ERDEVEN
Fest-noz
Le groupe Mauvaise langue débarque sur la place de Kerkilio, à 20h30, pour un

fest-noz. Initiation aux danses bretonnes. Gratuit. Contact : tél. 02.97.55.64.60

PLUVIGNER
Pêche
Initiation à la pêche et découverte du milieu aquatique sur la rivière du Loch. Rendez-vous à l'office de tourisme à 13h45. Tarifs: 1er enfant: 7 euros, 2e enfant : 3,5 euros. Gratuit à partir du 3e. Contact: tél. 02.97.24.79.18.

VANNES ET SA RÉGION

AUJOURD'HUI
VANNES. Visite guidée de la ville ancienne. Elle permet une remontée à



travers le temps, au cœur du centre historique, pour découvrir une cité riche de plus de 2.000 ans d'histoire. Rendez-vous à 10 h 30 ou à 14 h 30, à La Cohue, 9, place Saint-Pierre. Tarifs : adulte : 5,50 € ; 18-25 ans : 3,50 € ; gratuit pour les moins de 18 ans. Contact : tél. 02.97.01.64.00.

VANNES. Tournoi de tennis de table. Un tournoi d'été est organisé par le Club de tennis de table de Ménimur, à partir de 18 h 30, à la salle Omnisports du Foso, avenue Paul-Cézanne. Débutants ou confirmés, licenciés ou non. Tournois réservés aux 96 premiers inscrits. Inscription sur place. Tarif : 6 € ; moins de 14 ans : 4 €. Contact : Gabriel Baron, tél. 06.15.62.39.02 ; ctt.menimur@free.fr

VANNES. Visite guidée « Vannes en lumières ». Les participants découvrent les détails d'architectures à la lueur d'une lampe torche et les édifices en lumières. Rendez-vous, à 22 h, aux Lavois, au Jardin des remparts, 15, rue Porte-Poterne. Pas de réservation. Durée : de 1 h 30 à 2 h. Tarifs : 5,50 € ; 18-25 ans : 3,50 € ; gratuit pour les moins de 18 ans.

ARRADON. Concert de l'ensemble Sot-tovoce. De 20 h 30 à 22 h 15, à l'église Saint-Pierre. Ce quatuor vocal, composé d'anciens élèves de la Maîtrise de Sainte-Anne-d'Auray et du Conservatoire de Lorient, âgés de 21 à 25 ans, présente « Au Crépuscule », débuts du baroque à la musique contemporaine (Purcell, Delibes, Fauré...). Participation libre.

ARZAL. Visite de la passe à poissons du barrage. De 15 h à 18 h 30. Tarifs : 2 € ; gratuit aux moins de 18 ans. Contact : Brice Sauvaget, tél. 02.99.90.99.79.

DAMGAN. Concert de musique classique. À 21 h, à l'église, l'ensemble Improvisation (Natalia Ermakova, violoncelliste, et Éric Blin, accordéoniste classique), présente « Poème symphonique », de Moussorgski, « Méditation », de Thais de Massenet, « Symphonie du Nouveau monde », de Dvo-

rak (en intégralité), « Aria », de Bach... Participation libre.

COLPO. Concert de Clarisse Lavanant. De 20 h 45 à 22 h, à la chapelle de Kerdroguen, la jeune chanteuse bretonne chante « Glenmor » et présente son nouvel album personnel intitulé « L'Encre à rêver », qui vient de recevoir le Grand prix du disque du Télégramme. Libre participation.

ILE-AUX-MOINES. Visite ostréicole. À Beg Moussir, chez Pierre Martin, découverte du métier d'ostréiculteur à travers une exposition « De la naissance à l'assiette : la fabuleuse aventure de l'huître » et dégustations. Dégustations de 11 h à 19 h. Exposition selon conditions météo. Contact : Pierre Martin, tél. 02.97.26.31.56.

NOYAL-MUZILLAC. Papillons et libellules autour de l'étang. De 15 h à 17 h 30, à La Michochène, sortie nature en compagnie d'un guide. Tarifs : adulte : 7 € ; enfant : 3,50 €. Contact : office de tourisme, tél. 02.97.41.53.04.

PÉAULE. Conférence. À 18 h, à Kermois, avec Catherine Letinturier, sur le thème « Comment utiliser votre intuition et exploiter tous vos potentiels ». Témoignage, échange autour de l'intuition-clairvoyance, le ressenti et la créativité. Entrée libre.

QUESTEMBART. Concert. À 21, h à la chapelle Saint-Michel, avec le couple



Arrin (flûte et guitare). Libre participation.

ROCHEFORT-EN-TERRE. Jardin du textile. De 10 h à 18 h 30, au domaine du château, ouverture d'un jardin pédagogique sur les plantes textiles, tinctoriales, aromatiques et médicinales. Animations et expositions sur le savoir-faire du textile. Participation libre. Contact : François Pillez, tél. 06.58.33.38.25.

Sur letelegamme.fr
Retrouvez tous les rendez-vous loisirs

LES TRAVAILLEURS DE LA MER

Skipper. Il convoie des catamarans de croisière d'un continent à l'autre

Emeline Devauchelle

Giani Alberola voyage à travers les océans pour amener des bateaux de luxe jusqu'à leur propriétaire. À bord, il embarque avec lui des volontaires qui n'ont pas toujours le pied marin.



Le Vannetais a découvert le convoyage à 29 ans. Depuis, il vit de sa passion en naviguant à travers le monde.

« Quand je remonte sur le voilier de mon père, j'ai un peu l'impression qu'il s'agit d'un bateau porteclés ».
Giani Alberola, revenu mi-juillet d'Istanbul, barre des catamarans de croisière de luxe quand il n'est pas en « stand-by » à Vannes, son port d'attache, où les monocoques mesurent en longueur l'équivalent de la largeur des embarcations qu'il convoie. « Je me sens un peu privilégié, glisse le jeune homme. Si je n'avais pas fait ce métier là, il y aurait plein d'endroits où je ne serais jamais allé ».
Les Bermudes, le Cap vert, Cuba, les îles Grenadines, les îles vierges britanniques, ou encore le canal de Panama au Mexique. Le skipper a jeté l'ancre sur tous les continents, hormis l'Asie. « Je fais du convoyage 70 % du temps et pour le reste, j'assure des petites missions de charter. J'emmène des passagers en balade », explique le capitaine qui travaille dix mois sur douze.
« Quelques-unes des plus grandes marques mondiales comme Bénéteau, Jeanneau, Lagoon ou Foun-

tain sont installées en France. J'amène les bateaux jusqu'à leurs nouveaux propriétaires, des bases de locations en général ».

Transatlantiques
Une fois sorti des chantiers navals, le trentenaire est l'un des premiers à monter à bord de ces embarcations flambant neuves. Cap sur les Antilles, les pays de la Méditerranée comme la Turquie ou la Croatie, ou alors le Brésil. « Là où il y a des touristes », résume celui qui a entre « sept ou huit » transatlantiques à son actif.
Avant de traverser les océans, Giani Alberola a navigué entre les petits bâteaux. « J'ai été serveur, manutentionnaire, ouvrier du bâtiment... ».
En 2009, quand il entend parler du convoyage, par hasard, le Vannetais passe le brevet Capitaine 200 voile à Lorient.
« Ensuite, le bouche-à-oreilles entre en jeu. La première fois, j'ai remplacé un copain au pied levé ». Depuis, Giani Alberola s'est découvert une passion et collabore régulièrement avec une société basée à Hendaye

et une autre à La Rochelle. « Je ne me voyais pas travailler toute ma vie dans un bureau. Mon plaisir, ce sont les grands espaces. Je voyage, je change de culture ».

Des équipiers sans formation
À bord, Giani Alberola n'est pas le seul à en profiter. « Il m'est interdit de naviguer sans être accompagné. J'embarque avec moi de un à trois équipiers, selon le trajet ». Des volontaires pour un voyage gratuit qui bien souvent n'ont aucune formation de marins.
« Je leur apprends au fur et à mesure », glisse le capitaine. Quelqu'un qui n'a jamais fait de bateau peut donc, du jour au lendemain, assurer un quart de veille : « La consigne, c'est me réveiller au moindre doute ».
Bon à savoir : « Le mal de mer passe au bout de 24 heures, presque à tous les coups ».

▼ Pratique
Sur Internet : les équipiers volontaires sont recrutés via des sites spécialisés comme www.vogavecmoi.com ou www.bourseauxequippers.fr